



## **FIŞA DISCIPLINEI**

### **1. Date despre program**

1.1. Instituția de învățământ superior	Universitatea din Craiova		
1.2. Facultatea			
1.3. Departamentul	Departamentul pentru Pregătirea Personalului Didactic		
1.4. Domeniul de studii	Psihologie		
1.5. Ciclul de studii	Licență		
1.6. Programul de studii/Calificarea	Psihologie		

### **2. Date despre disciplină**

2.1. Denumirea disciplinei	<b>Limba franceză – aplicații în specializarea Psihologie</b>				
2.2. Titularul activităților de curs					
2.3. Titularul activităților de laborator	Lăpădat Maria Magdalena				
2.4. Anul de studiu	I	2.5. Semestrul	I	2.6. Tipul de evaluare	C
				2.7. Regimul disciplinei	DOP

### **3. Timpul total estimat (ore pe semestrul al activităților didactice)**

3.1. Numărul de ore pe săptămână	2	din care: 3.2 curs		3.3. seminar/laborator	2
3.4. Total ore din planul de învățământ	28	din care: 3.5 curs		3.6. seminar/laborator	28
Distribuția fondului de timp - ore/sapt.					22 ore
Studiul după manual, suport de curs, bibliografie și notițe					4
Documentare suplimentară în bibliotecă, pe platformele electronice de specialitate și pe teren					6
Pregătire seminarii/laboratoare, teme, referate, portofolii și eseuri					6
Tutoriat					4
Examinări					2
Alte activități.....					
<b>3.7. Total ore studiu individual</b>	22				
<b>3.8. Total ore pe semestru</b>	50				
<b>3.9. Numărul de credite</b>	2				

### **4. Precondiții (acolo unde este cazul)**

4.1. de curriculum	•
4.2. de competențe	• Capacitate de analiză, sinteză, gândire divergentă, gândire critică

### **5. Condiții (acolo unde este cazul)**

5.1. de desfășurare a cursului	• On site
5.2. de desfășurare a seminatului/laboratorului	• On site

**6. Obiectivele disciplinei - rezultate așteptate ale învățării la formarea cărora contribuie parcurgerea și promovarea disciplinei**

<b>Cunoștințe</b>	Studentul/Absolventul: 1. analizează critic conținuturile unor articole de specialitate, demonstrând o înțelegere aprofundată a conceptelor și metodologiilor din domeniul psihologiei. 2. identifică impactul diferențelor culturale asupra proceselor de comunicare interpersonală și asupra relațiilor psiholog-client.
<b>Abilități</b>	Studentul/Absolventul: 1. analizează informațiile dintr-o gamă largă de surse și medii, pentru a le valorifica în demersul psihologic. 2. adaptează terminologia psihologică în comunicarea cu diferite categoriile socio profesionale vizate ca și clienți, precum și în funcție de tipul de diagnoză și intervenție. 3. analizează situații și contexte interculturale, identificând barierele și facilitățile în comunicare generate de diferențele culturale.
<b>Responsabilitate și autonomie</b>	Studentul/Absolventul: 1. adoptă o atitudine proactivă față de îmbunătățirea continuă a competențelor lingvistice și a celor de comunicare interculturală. 2. demonstrează capacitate de muncă riguroasă, eficientă și responsabilă, de punctualitate și răspundere personală față de rezultat, pe baza principiilor, normelor și valorilor codului de etică profesională. 3. integrează responsabil tehnologia în procesul de învățare și dezvoltare profesională.

**7. Conținuturi**

7.1. Curs	Metode de predare	Observații
Bibliografie:		

7.2. Seminar/laborator	Metode de predare	Observații
1. Introduction dans l'étude du français, la phonétique, l'alphabet, la transcription et la prononciation spécifique – Sons particuliers, règles de prononciation, accents.	Problematizare Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilite, cu seminarul nr. 1.
2. Les salutations et les formules de politesse – Se présenter, formules usuelles en contexte social et académique. Le pronom personnel, formes atones et formes toniques, l'emploi du pronom personnel forme non-accentuées.	Problematizare Dezbateră Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilite, cu seminarul nr. 2.

3. Les verbes usuels au présent – „Être”, „Avoir”, „Aller”, „Faire” et autres verbes essentiels. La phrase affirmative, négative et interrogative	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 3.
4. Les noms, les articles et l'accord des adjectifs – Genre et nombre des noms, accord avec les adjectifs.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 4.
5. Les nombres et l'expression du temps – Jours de la semaine, mois, heures.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 5.
6. Les temps de l'indicatif – Le présent. La conjugaison des verbes du premier et du deuxième groupe – Modèles réguliers et principales exceptions.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 6.
7. Vocabulaire psychologique de base – Émotions, états, traits de personnalité, termes fondamentaux en psychologie.	Prelegere participativă Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 7.
8. Les temps du passé : Passé Composé et Imparfait – Formation, usage, distinction.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 8.
9. L'expression des sentiments et des émotions – Verbes et expressions courantes en psychologie. L'adjectif qualificatif, la formation du féminin, la formation du pluriel, l'accord de l'adjectif qualificatif. Les degrés de comparaison de l'adjectif.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 9.
10. Les structures modales : devoir, pouvoir, vouloir – Exprimer la possibilité, l'obligation, le désir. Les verbes pronominaux et réfléchis – Utilisation pour décrire la routine et les processus psychologiques.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 10.
11. Le futur simple et Le plus-que-parfait.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 11.
12. La formulation des questions et l'expression des hypothèses – L'interrogation directe et indirecte, le conditionnel.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 12.
13. Analyse d'un texte simple en psychologie – Identifier les idées principales, extraire le vocabulaire spécifique.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 13.
14. Rédaction d'un texte argumentatif court – Exprimer une opinion sur un thème psychologique simple en utilisant les structures apprises.	Problematizare Dezbatere Exemplificare	Cursul este corelat, în vederea îndeplinirii obiectivelor stabilită, cu seminarul nr. 14.

**Bibliografie:**

1. Capelle, G., & Menand, R. (2020). *Le nouveau Taxi ! 1 – Méthode de français*. Paris: Hachette FLE.
2. Danilo, M., & Performis, J.-L. (1998). *Le français du droit*. Paris: CLE International.

3. Dortier, J.-F. (2014). *Dictionnaire de psychologie*. Auxerre: Sciences Humaines Éditions.
4. Grégoire, M., & Thiévenaz, O. (2019). *Grammaire progressive du français: Niveau débutant (A1–A2)* (4th ed.). Paris: CLE International.
5. Poisson-Quinton, S., Huet-Ogle, C., Boulet, R., & Vergne-Sirieys, A. (2004). *Grammaire expliquée du français*. Paris: CLE International.

### **8. Coroborarea conținuturilor disciplinei cu așteptările reprezentanților comunității epistemice, asociațiilor profesionale și angajatorii reprezentativi din domeniul aferent programului**

Datele asimilate în urma parcurgerii acestei fișe pot fi folosite ca suport de către studenți în studiul disciplinelor din cadrul Programului de licență: Psihologie.

Conținutul cursului este în consens cu așteptările comunității academice, al angajatorilor din învățământul preuniversitar, cercetare; valorifică optim și creativ potențialul fiecărui student în cadrul orelor de seminar, chiar și pentru sistemul "on line".

### **9. Evaluare**

Tip activitate	9.1. Criterii de evaluare	9.2. Metode de evaluare	9.3. Pondere din nota finală
9.4. Seminar/aplicatii	Evaluare continuă pe parcursul semestrului	rezumate de articole științifice în limba franceză; recenzie scurtă a unui studiu de caz; fișe de vocabular tematic din psihologie; traduceri ghidate (franceză-română și invers) de texte de specialitate. Evaluarea se face pe calitatea redactării, acuratețea terminologiei și coerenta în exprimare.	50%
	Evaluarea finală	<b>Test practic de înțelegere și redactare</b>  Sarcini precum: completare de gap-filling cu termeni din psihologie, citirea unui text de specialitate și redactarea unui abstract în franceză. Poate include exerciții de parafrazare și reformulare pentru evitarea plagiatului în scrierea academică.	50%
9.5. Standard minim de performanță Obținerea notei 5			

• Data completării:

Semnătura titularului

. Semnătura directorului de departament,